

Südtiroler
SanitätsbetriebAzienda Sanitaria
dell'Alto Adige

Azienda Sanitaria de Sudtirol

Abteilung Technik und Vermögen - Ripartizione Tecnica e Patrimoniale

Sanitätsbetrieb Südtirol / Azienda Sanitaria dell'Alto Adige

Betriebsabteilung für Vermögen und Technik / Ripartizione aziendale tecnica e patrimoniale

Amt für Neubauten / Ufficio nuove costruzioni

Bau und Modernisierung Krankenhaus Bozen / Costruzione e ammodernamento ospedale Bolzano

Abänderung des Auftrages/Modifica contratto Prot.N. 21.03/49994 del 30.01.2012 (Atto di ricognizione del 26.01.2021).

Landesgesetz vom 3. Januar 2020, Nr. 1 Artikel 9 Absatz 2/Legge provinciale 3 gennaio 2020, n. 1 articolo 9 comma 2

Beschluss der Landesregierung/delibera della Giunta provinciale nr. 662 del/vom 13 giugno 2017

Beschluss des Generaldirektors/delibera del direttore generale nr. 2020-000056 del/vom 31.01.2020

Gegenstand/Oggetto: BAU UND MODERNISIERUNG KRANKENHAUS BOZEN – Medienkanal 2B – Erhöhtes Entgelt für die Verlängerung der Dienstleistungen in Bezug auf die Bauleitung / COSTRUZIONE E AMMODERNAMENTO OSPEDALE DI BOLZANO – Canale di servizio 2°lotto – Maggiore onere per il prolungamento delle prestazioni di direzione lavori

CIG: 86295734EB**CIG: aggiuntivo /****CUP: B43B9700000003**

Öffentliches Interesse, das erfüllt werden soll: Erwerb von technischen Leistungen, die für die Ausübung der institutionellen Tätigkeit notwendig sind / Interesse pubblico che si intende soddisfare: acquisizione di prestazioni tecniche necessarie per lo svolgimento dell'attività istituzionale

Merkmale der Leistungen und geänderten Vertragsbedingungen / Caratteristiche delle prestazioni e condizioni contrattuali modificate:

- Honoraranpassung aufgrund der Verlängerung des Auftrages zur Bauleitung um 37,5 Monate wegen Verlängerung des Fertigstellungstermins der Arbeiten, die nicht auf die Ausarbeitung einer Variante zurückzuführen und nicht dem Bauleiter anzulasten ist, wo also dem Bauleiter eine Vergütung nach Zeitaufwand anerkannt wird, gemäß und mit Wirkungen laut Art. 36 Absatz 2 des Beschlusses der Landesregierung Nr. 670 vom 12.04.2010. / Adeguamento del corrispettivo a causa del prolungamento dell'incarico di direzione lavori per 37,5 mesi a seguito di proroghe del termine di ultimazione dei lavori concesse per motivi diversi dall'introduzione di una variante, per cause non imputabili al direttore dei lavori, da calcolarsi a vacazione, ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 36 comma 2° della DGP n. 670 del 12.04.2010;
- E-Mail mit dem Einverständnis des EVV Dr. Domenico Cramarossa vom 28.09.2020 / E-Mail di accettazione del RUP Dr. Domenico Cramarossa dd. 28.09.2020;
- Aktualisierter Kostenvoranschlag für die Verlängerung der Dienstleistungen in Bezug auf die Bauleitung vom 15.10.2020 / Preventivo aggiornato del maggiore onere per il prolungamento delle prestazioni di direzione lavori del 15.10.2020.

1. Zuschlagsfirma/ditta aggiudicataria	AIG Ass. Partner, Via Volta n. 3, 39100 Bolzano
2. Auktionsabschlag/ribasso d'asta	31,13 %
3. Begründung der Vertragsänderung/Motivazione modifica contratto Art. 48 comma 2° lett. a) L.P. n. 16/2015	Die Anpassung des Honorars im Fall der unplanmäßigen Verlängerung der Bauleitung ist in den vom ursprünglichen Auftrag vorgesehenen Leistungen inbegriffen (Artikel 36 Absatz 2 der "Allgemeinen Vertragsbedingungen für Projektierung, Bauleitung [...] in Zusammenhang mit der Projektierung und Ausführung öffentlicher Bauten, gemäß Verordnung des Landeshauptmanns Nr. 11 vom 25.03.2004", Beschluss der Landesregierung Nr. 670/2010). Es bestehen die dort aufgeführten Voraussetzungen. Die Erhöhung des Entgelts entspricht den diesbezüglichen Tarifparametern. / L'adeguamento del compenso in caso di prolungamento anomalo dell'incarico di direzione lavori è compreso nelle prestazioni previste dall'incarico originario (articolo 36 del "Capitolato prestazionale per il conferimento di incarichi di progettazione, direzione lavori [...] connesse con la progettazione e realizzazione di opere pubbliche di cui [...] al DPP n. 11 del 25.03.2004", Delibera della Giunta Provinciale n. 670/2010). Si ritengono sussistenti i presupposti ivi

	indicati. La maggiorazione dell'onorario è conforme ai parametri tariffari di riferimento.			
4. Beträge/Importi		Sicherheit skosten/ Importo sic.	Gesamtbetrag/ complessivo	
	a) Vertragsbetrag / Importo contrattuale	463.400,53 EUR	n.d.	587.962,59 EUR
	b) Vorherige Änderungen / Modificazioni precedenti	857.249,11 EUR	n.d.	1.087.677,67 EUR
	c) Veränderung des Betrages / Importo modificato	537.637,96 EUR	n.d.	682.155,04 EUR
	d) Neuer Vertragsbetrag / Nuovo importo contrattuale	1.858.287,60 EUR	n.d.	2.357.795,30 EUR
5. Buchhalterische Deckung – Copertura contabile	Investitionsausgaben – Finanziamento in conto capitale Program Jahr – programma spesa 5882/2021			
Der Amtsdirektor – Il Direttore d'ufficio Der Verfahrensverantwortliche – Il responsabile del procedimento ing. Domenico Cramarossa digital signiert/firmato digitalmente				

/fg

- A) Allgemein Rechtsvorschriften/riferimenti normativi generali:
LG Nr. 17/1993; LG Nr. 7/2001; LG Nr. 14/2001; LG Nr. 1/2002; LG Nr. 16/2015; GvD Nr. 50/2016; Beschluss des G.D. Nr. 01/2019; Anwendungsrichtlinien LR und ANAC.
LP n.17/1993; LP n.7/2001; LP n.14/2001; LP n. 1/2002; LP n.16/2015; D.Lgs. n. 50/2016; Deliberazione del D.G. n. 01/2019; Linee Guida GP e ANAC.